

Valitse kieli:

Suomi

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus Eurokan II henkilösuojaimille

Me, CASCO GROUP S.C.S., Parc Industrial Sud Nr. 8-8/1, 440247 Satu Mare, Romania, vakuutamme yksinomaisella vastuullamme, että seuraavassa esitetyt henkilösuojaimet ovat asetuksen (EU)2016/425 yhdenmukaistamismääräysten ja kulloinkin mainitun yhdenmukaistetun standardin mukaisia.

Ilmoitettu laitos, jonka jälkeen on mainittu tunnusnumero, on suorittanut EU-tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja antanut tyyppitarkastustodistuksen, jonka numero on mainittu.

Kypärätyyppi	Mallin nimitys	Tunnistenumero Sertifiointilaitos	Koko	cm	Standardin nimitys	Tyyppi Tarkastustod. nro
Ratsastuskypärä	Spirit-3	0497**	S	52-56	VG1 01.040 2014-12 PAS 015:2011	DPI/0497/2040
			M	56-58		
			L	58-62		
	Champ-3	0497**	S	52-56	VG1 01.040 2014-12 PAS 015:2011	DPI/0497/2040
			M	56-58		
			L	58-62		
	Master-6	1015**	S	54-56	VG1 01.040 2014-12	E-30-00333-18
			M	57-58		
			L	59-62		
	Prestige Air 2	1015**	S	54-56	VG1 01.040 2014-12	E-30-00235-18
			M	57-58		
			L	59-62		
	Mistrall 2	0497**	S	50-54	VG1 01.040 2014-12 PAS 015:2011	DPI/0497/2041
			M	55-57		
L			58-60			
XL			60-63			
Mistrall 1	1974**	S	50-54	VG1 01.040 2014-12	3201902	
		M	54-58			
		L	58-62			
Passion	1015**	S	50-54	VG1 01.040 2014-12*	E-30-00295-18	
		M	54-57			
		L	57-60			
Youngster	1015**	S	54-56	VG1 01.040 2014-12*	E-30-00302-18	
		M	57-58			
		L	59-62			
Choice (2018)	1015**	S	52-56	VG1 01.040 2014-12*	E-30-00562-18	
NORI (2018)	1015**	S	52-56	VG1 01.040 2014-12*	E-30-00562-18	
Choice 2	1015**	S	50-54	VG1 01.040 2014-12*	E-30-00206-16	
Dvörräilukypärä	Activ 2	1015**	S	52-56	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-00546-19
			M	56-58		
			L	58-62		
	Cuda 2	1015**	M	52-58	EN 1078+A1:2012	E-30-01049-18
			L	58-62		
	MTB-E	1015**	S	52-54	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-00552-19
			M	54-58		
			L	58-62		
	Full Air	1015**	Uni	56-59	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-00537-19
	Speedairo	1015**	M	54-59	EN 1078+A1:2012	E-30-01002-18
L			59-63			
Speedster-TC	0197**	M	54-58	EN 1078+A1:2012	S 60093079	
		L	59-63			
Speedster	1015**	S	50-54	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-00545-	
		M	55-57	EN 1078+A1:2012		

Pyöräilykypäri	E.Motion (2018)	1015**	L	58-60	EN 1078+A1:2012	19		
			XL	60-63				
			S	52-54				
			M	54-58				
			L	58-62				
			S	52-56				
			M	56-58				
			L	58-62				
Activ 2U	1015**	1015**	S	52-56	EN 1078+A1:2012	1015-PPER-B-00061-19		
			M	56-58				
			L	58-62				
Urbanic	1015**	1015**	S	50-56	EN 1078+A1:2012	E-30-01050-18		
			M	56-59				
			L	59-63				
Activ 2 Junior	1015**	1015**	Uni	52-56	EN 1078+A1:2013	1015-PPER-B-00565-19		
Speedtime	1015**	1015**	Uni	55-61	EN 1078+A1:2013	E-30-00041-18		
Warp-Sprint	0197**	0197**	M	52-57	EN 1078+A1:2012	S 60085510		
			L	58-62				
Pyöräilykypäri	Mini 2	1015**	S	52-56	EN 1078+A1:2012	E-30-01077-18		
Laskettelukypäri	Mini 2	1015**	S	52-56	EN 1077:2008	E-30-01080-18		
Pyöräilykypäri	Mini Mini 2	1015**	XS	44-50	EN 1078+A1:2012	E-30-01077-18		
Laskettelukypäri			XS	44-50	EN 1077:2008	E-30-01080-18		
Laskettelukypäri	SP-3 Limited	1015**	S	52-56	EN 1077:2008	1015-PPER-B-01255-19		
			M	56-58				
			L	58-62				
	SP-6 (Limited) Visier	1015**	1015**	S	52-54	EN 1077:2008	1015-PPER-B-01695-19	
				M	54-58			
				L	58-62			
	SP-3 Airwolf	1015**	1015**	S	52-56	EN 1077:2008	1015-PPER-B-01255-19	
M				56-58				
L				58-62				
SP-3 Comp.	1015**	1015**	S	52-56	EN 1077:2008	1015-PPER-B-01255-19		
			M	56-58				
			L	58-62				
CX-3 Icecube	1015**	1015**	S	50-56	EN 1077:2007	E-30-00879-18		
			M	56-59				
			L	59-63				
CX-3 Junior	1015**	1015**	S	50-56	EN 1077:2007	E-30-00879-18		
Laskettelukypäri	Mini Pro (2018)	1015**	S	52-56	EN 1077:2008	E-30-01080-18		
Pyöräilykypäri		1015**	S	52-56	EN 1078+A1:2012	E-30-01077-18		
Laskettelukypäri	SP-2 Visier	1015**	S	52-54	EN 1077:2008	1015-PPER-B-01314-19		
			M	55-57				
			L	58-60				
			XL	60-62				
Pikaluistelukypäri jäälle ja asfaltille	0979**	0979**	S	52-54	ASTM F1849-07	Project No: G102439739		
M			55-57					
L			58-60					
Laskettelukypäri	SP-2	1015**	S	52-54	EN 1077:2008	1015-PPER-B-01314-19		
			M	55-57				
			L	58-60				
			XL	60-62				
Pikaluistelukypäri jäälle ja asfaltille	0979**	0979**	S	52-54	ASTM F1849-07	Project No: G102439739		
M			55-57					
L			58-60					
Kiipeilykypäri	Gams	0197**	S	50-56	EN 12492:2012	S 60097311		
Melonta- ja koskenlaskukypäri			S	50-56			EN 1385:2012	S 60097317
			M	56-59				
Laskettelukypäri	Gams	1015**	L	59-63	EN 1077:2008	E-30-00879-18		
			S	50-56				
			M	56-59				
Pyöräilykypäri	Gams	1015**	L	59-63	EN 1078+A1:2012	E-30-01050-18		
			S	50-56				
			M	56-59				
Kiipeilykypäri	Gams	0197**	S	50-56	EN 12492:2012	S 60097311		
			M	56-59				

			L	59-63		
Laskettelukypärä	Engelbert Strauss e.s. Kletterhelm baugleich mit GAMS	1015**	S	50-56	EN 1077:2008	E-30-00879-18
			M	56-59		
Pyöräilykypärä			L	59-63		
			S	50-56	EN 1078+A1:2012	E-30-01050-18
			M	56-59		
			L	59-63		
Casque de canoe/kayak	Speedgams	0497**	M	54-58	EN 1385:2012	DPI/0497/2004
			L	59-63		
Teollisuussuojakypärä	NEO PROTECT, Engelbert Strauss: e.s. Forstschutz-	1015**	S	50-56	EN 397+A1:2013	1015-PPER-B-00985-19
			M	56-59		
			L	59-63		
Kiipeilykypärä	Jugendfeuerwehr NEO PROTECT 5 IN 1 baugleich mit GAMS	0197**	S	50-56	EN 12492:2012	S 60097311
			M	56-59		
			L	59-63		
Melonta- ja koskenlaskukypärä			S	50-56	EN 1385:2012	S 60097317
			M	56-59		
			L	59-63		
Laskettelukypärä		1015**	S	50-56	EN 1077:2008	E-30-00879-18
			M	56-59		
Pyöräilykypärä			L	59-63		
			S	50-56	EN 1078+A1:2012	E-30-01050-18
			M	56-59		
			L	59-63		
Kasvosuojus ja visiiri	Visier HB 20cm PC	0403**	Uni	-	EN 166:2001 EN 170:2002	11297BES01rev2
	Visier HB 25cm PC antifog	0403**	Uni	-	EN 166:2001 EN 170:2002	11299PUS01rev2
	Gittervisier HB	0403**	Uni	-	EN1731:2006	14265FKS01rev1
Kuulonsuojaimet	Gehörschutz HB	1974**	Uni	-	EN352-3:2002	710908-t

**Sertifiointilaitokset:\*\***

Tunnistenumero	1015: SZU, Hudcova 424/56B, 52100 Brno-Melánky, Tschechien
Tunnistenumero	0197: TÜV, Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, D-90431 Nürnberg
Tunnistenumero	0497: CSI SPA, Via Lombardia 20, 20021 Bollate (MI), Italia
Tunnistenumero	0979: INTERTEK Group PLC, 25 Savile Row, W1S 2ES, London, United Kingdom
Tunnistenumero	1974: PZT GmbH, An der Junkerei 48F, D-26389 Wilhelmshafen, Deutschland
Tunnistenumero	0403: FIOH, Topeliuksenkatu 41a A, FI - 00250 Helsinki, Finland



Satu Mare,

22.07.2019

Manuel Krauter,  
Managing Director

# Konformitätserklärung Declaration of Conformity

**CASOCO**<sup>®</sup>  
Die Helm-Manufaktur

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus luokan II henkilösuojaimille

Me, CASCO GROUP S.C.S., Parc Industrial Sud Nr. 8-8/1, 440247 Satu Mare, Romania, vakuutamme yksinomaisella vastuullamme, että seuraavassa esitetyt henkilösuojaimet ovat asetuksen (EU)2016/425 yhdenmukaistamismääräysten ja kulloinkin mainitun yhdenmukaistetun standardin mukaisia.

Tuotetyppi	Mallin nimi	Sovellettu standardi	Standardin kuvaus
Aurinkolasit	SX-20 SX-61 BiColor SX-61 Crystal SX-61 Vautron	EN ISO 12312-1 ☐	Silmä- ja kasvosuojaimet – aurinkolasit ja vastaavat silmäsuojaimet – osa 1: Aurinkolasit yleiseen käyttöön
Laskettelulasit ja laskettelukypärän visiirit	FX-70 Vautron FX-70 Carbonic FX-50 AX-30 PC SNOWmask 6 SNOWmask 2	EN 174:2001	Henkilösuojaimet – laskettelulasit alppiihtoon;
Vaihtovisiirit	SPEEDmask Carbonic SPEEDmask Vautron Master-6/Mistrall2 Klappbrille Spirit Vautron Spirit Carbonic	EN ISO 12312-1 ☐	Silmä- ja kasvosuojaimet – aurinkolasit ja vastaavat silmäsuojaimet – osa 1: Aurinkolasit yleiseen käyttöön

Satu Mare,

22.07.2019



Manfred Krauter,  
Managing Director

# Konformitätserklärung Declaration of Conformity

**CASOCO**<sup>®</sup>  
Die Helm-Manufaktur

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus luokan III henkilösuojaimille

Me, CASCO GROUP S.C.S., Parc Industrial Sud Nr. 8-8/1, 440247 Satu Mare, Romania, vakuutamme yksinomisella vastuullamme, että seuraavassa esitetyt henkilösuojaimet ovat asetuksen (EU)2016/425 yhdenmukaistamismääräysten ja kulloinkin mainitun yhdenmukaistetun standardin mukaisia.

Ilmoitettu laitos, jonka jälkeen on mainittu tunnusnumero, on suorittanut EU-tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja antanut tyyppitarkastustodistuksen, jonka numero on mainittu.

Henkilösuojaimen sovelletaan vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyä, moduuli C (sisäiseen tuotannonvalvontaan perustuva tyyppimukaisuus ja satunnaisin väliajoin suoritettavat valvotut tuotetarkastukset) mainitulla numerolla varustetun ilmoitetun laitoksen valvonnassa.

Kypärätyyppi	Mallin nimitys	Tunnustenro Sertifiointilaitos	Koko	cm	Standardin nimitys	Tyyppi Tarkastustod. nro
Palokypärä	PF 112 EXTREME	0497**	Uni	53-64	EN 443:2008 (type A)	DPI/0497/1197
	PF 1000 EXTREME	0497**	Uni	52-64	EN 443:2008 (type B) EN 14458	DPI/0497/1094
	PF 1000 R	0497**	Uni	52-64	EN 443:2008 (type A)	DPI/0497/1136
Väestönsuojelukypärä	PF 100 Rescue	0299**	S	50-56	EN 16473:2014	PS 15040021
Palokypärä / kypärä metsä- ja maastopalojen			M	56-59		
			L	59-63		
Melonta- ja koskenlaskukypärä	0197**	0197**	S	50-56	EN 1385:2012	BP 600984080001
			M	56-59		
L			59-63			
Kasvosuojus ja visiiri	PF 1000 EXTREME PPSU Visier	0497**	Uni	53-64	EN 14458:2004	DPI/0497/1094
	PF 1000 R	0497**	Uni	52-64	EN 14458:2004	DPI/0497/1136
	PF 1000 Augenschutz	0497**	Uni	52-64	EN 14458:2004	DPI/0497/1055
	PF 112 PC Visier	0497**	Uni	53-64	EN 14458:2004	DPI/0497/1196
	PF 112 PPSU Visier	0497**	Uni	53-64	EN 14458:2004	DPI/0497/1195

## Sertifiointilaitokset:\*\*

Tunnustenro 0197: TÜV, Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, D-90431 Nürnberg

Tunnustenro 0497: CSI SPA, Via Lombardia 20, 20021 Bollate (MI), Italia

Tunnustenro 0299: DGUV, Zwengenberger Strasse 68, DE - 42781 Haan, Deutschland

Satu Mare, 22.07.2019



Manuel Krauter,  
Managing Director